

SUPPLEMENT

TO

The Ceylon Government Gazette,

PART III.

FRIDAY, OCTOBER 7, 1898.

NOTICE UNDER ORDINANCE No. 1 OF 1897.

[An Ordinance relating to Claims to Forest, Chena, Waste, and Unoccupied Lands.]

TAKE notice, that unless within three months from the 23rd day of September, 1898, being the date of this notice, the persons, if any, who claim any interest in the lands commonly called or known as Kanamiyagalahena or Galpotchena, Olagampelahena, Maragahahena, Dalukgahahena, Anasigalahena alias Anakkagahahena, Tennahena, Galkaduwehena, Dolehena, Puswelahena, and Dummalagahahena, situate in the village of Dampahala in the Morowak korale of the Matara District, in the Southern Province, containing in extent 203 acres, as described in the annexed plan, and bounded as follows : on the north and east by the footpath from Dampahala to Kiripitiya and Wellindehena belonging to Crown, Kiripitiyewela belonging to Gamage Babehami and others, Imewatta belonging to Diyapottage Babehami and others, Godakumburewatta belonging to D. N. Abeywickrama and others, Imehena claimed by Gamage Babehami and others, Karaeldeniyawila belonging to Wepottage Luwishami and others ; on the south by the footpath from Dampahala to Kiripitiya and Dandugahawattehena claimed by Alutge Dines Appu and others and Mashengodayaya belonging to Crown ; on the west by Kariwilakandewatta belonging to Diyapottage Jayan Hami and others, Kariwilakandekumbura belonging to Diyapottage Jayan Hami and others, Mellagahawatta belonging to Welitarage Jaya and others, Bibulehena claimed by Kariwilakandegge Appu and others, Dummalagahahena claimed by Vitaranage Loku Appu and others, Udahawatta belonging to Vitaranage Adrian and others — appear before me at my office at Matara and make claim to the said lands or to some interest therein :

I, John Penry Lewis, Special Officer appointed under Ordinance No. 1 of 1897, in pursuance of the powers in me vested by Ordinance No. 1 of 1897, will on the 23rd day of December, 1898, being the date on which this notice expires, declare by writing under my hand that the said lands are the property of the Crown.

J. P. LEWIS, Special Officer.

දකුණු පළාතට අයිති මාතර දිස්ත්‍රික්කේ මොරවක්කෝරළේ දම්පහල යන ගමේ තිබෙන මේ සමග අලුතින් සිටියමේ පෙනෙන අක්කර 203ක් පමණ බිම්පාසිස ඇති කන්තියාගලයේන නොහොත් ගල්පොතේ හේනටද, මලගම්පැල හේනටද, මාරගහහේනටද, දඹන්ගලහේනටද, අන්තියාගලහේනට නොහොත් අන්තියාගහහේනටද, නැත්තේහේනටද, ගල්කඩුරුවිහේනටද, දෙලේහේනටද, පුස්වැලහේනටද, දුම්මලගහහේනටද මාසිම්—උතුරෙන් සහ නැගෙනහුරෙන් දම්පහල සිට කිරිපිටියට යන අසිපාරද, රජසන්තක වැල්ලේ හේනද, ගමගේ බබේහාමිට සහ නවත් අයට අයිති කිරිපිටියේ වෙලද, දිසපොතගේ බබේහාමිට සහ නවත් අයට අයිති ඉමේ වත්තද, හි. ඇන්. අබේවික්‍රමට සහ නවත් අයට අයිති ගොඩකුඹුරේ වත්තද, ගමගේ බබේහාමි සහ නවත් අය විසින් අයිතිවැසිකම් කිසිකිසිවක් හේනද, වේපොතගේ එවිස්හාමිට සහ වෙනත් අයට අයිති කරගල්දෙහියේ විලද ; දකුණෙන් දම්පහල සිට කිරිපිටියට යන අසිපාරද, අඳින්නේ දිනෙස් සහ නවත් අය අයිතිවැසිකම් කිසිකිසිවක් හේනද, රජසන්තක මාස්හේන්ගොඩයා ; බස්නාහුරෙන් දිසපොතගේ ජයන්තාමිට සහ නවත් අයට අයිති කරවිලකන්දේ වත්තද, දිසපොතගේ ජයන්තාමිට සහ නවත් අයට අයිති කරවිල කන්දේ කුඹුරද, වැලිතරගේ ජයාට සහ නවත් අයට අයිති මැල්ලගහහේනද, කරවිලකන්දේගේ අප්පු සහ නවත් අය විසින් අයිතිවැසිකම් කිසිකිසිවක් හේනද, විතාරණගේ ලොකුඅප්පු සහ නවත් අය අයිතිවැසිකම් කිසිකිසිවක් හේනද, විතාරණගේ අදිරිසන්ට සහ නවත් අයට අයිති උඩකවත්තද යන මෙය සතරමාසිම් කුල තිබෙන ඉහතකී ඉඩම්වලට අයිති වැසිකම් කියා සිටින සම් අය ඇතුළත්ව මෙවන් පටන් හෙවත් වම් 1898වේ සැප්තැම්බ් මස 23 වෙනි දින පටන් තුන්මාස යක් ඇතුළත මාතර මගේ කන්තෝරුවේද මා ඉදිරිපිටට ඇවිත් ඉහතකී ඉඩම්වලට අයිතිවැසිකම් පෙන්වා සිටින්නට නොයදු නොත් වම් 1897ගේ නොමෙර 1නේ ආඥපණතේ ප්‍රකාරයට පත්කරපු මුද්දනි ධානාන්තරය දරණ ජෝන් පැන්රි එවිස් යන මට වම් 1897ගේ නොමෙර 1නේ ආඥපණතේ ලැබී තිබෙන බලයේ ප්‍රකාරයට මම විසින් මේ දැන්වීමපත්‍රයේ කාලය ඉකුත්වන දිනදී හෙවත් වම් 1898වේ දෙසැම්බ් මස 23 වෙනි දිනදී ඉහතකී ඉඩම් ආණ්ඩුව සන්තක ඉඩම් හැටියට මගේ අත්සනින් ප්‍රකාසකරණ බව මෙයින් දන්වමි.

ජේ. පී. එවිස්, ධානාන්තරය ලත් මුද්දනියා මමහ.

இத்தால் யாவரு மறியவேண்டியது இந்த அறிவித்தலின் திகதியாகிய 1898 ம் ஆறு புரட்டாசிமீ 23 ற் திகதி தொடக்கம் மூன்று மாதத்துக்குள் தென்மாகாணத்தின் மாத்தறை டிஸ்திரிக்டில் மொறவக்கோறமையச்சேர்ந்த தம்பகள யென்னும் கிராமத்திலுள்ள கனியியாகளகேன அல்லது கல்பொதேகேன, ஓலகம்பெலகேன, மாறகக கேன, தலுக்கலகேன, அன்னாஸிகலகேன அல்லது அனக்காகககேன, தென்னேகேன, கள்கடுவேகேன, தொளே கேன, புஸ்வெளகேன, தும்மளகககேன யென்று பொதுவாய்ச் சொல்லப்படுகிற அல்லது அறியப்படுகிறவும் இத்தோடணத்திருக்கும் டாப்பில் விவரிக்கப்பட்டதும் ஏறக்குறைய 203 ஏக்கர் விஸ்தாரமுள்ளது :— எல்லை, வடக்கும் கிழக்கும்-தம்பகலிருந்து கீழ்ப்பிடியவுக்குபோகும் அடிபாதை, அரசாட்சிக்குள்ள வெள்ளிந்தகேன, கமகே பபேகாமியும் சிலபேர்களுக்குமுடையது கீழ்ப்பிடியேவெல, தியபொதகே பபேகாமியும் சிலபேர்களுக்குமுடையது இமேவத்த, டி. என். அபேவிக்கறமயும் சிலபேர்களுக்குமுடையது கொடகும்புரேவத்த, No. 261

கமகே பபேகாமியும் சிலபேர்களும் உரித்துச்சொல்லும் இமேகேன, வேபொதகே லுவிஸ்காமியும் சிலபேர்களுக் குமுடையது கறயஸ்தெனியேவில் ; தெற்கு-தம்பகலிருந்து கீழ்பிடியக்குபோகும் அடி பாதை, அலுத்கே தினெஸ யும் சிலபேர்களும் உரித்துச்சொல்லும் தங்குகவத்தேகேன, அரசாட்சிக்குள்ள மாஸ்கேன்கொடயாய ; மேற்கு- தியபொதகே ஜயன்காமியும் சிலபேர்களுக்குமுடையது கறிவிலகந்தேவத்த, மேற்சொல்லியவர்களுடையது கறி விளகந்தேகும்புர, வெளிதறகே ஜயாவும் சிலபேர்களுக்குமுடையது மெள்ளககவத்த, சறிவிலகந்தேகே அப்புவும் சிலபேர்களும் உரித்துச்சொல்லும் பிபுளேகேன, விதாறனகே ளொருஅப்புவும் சிலபேர்களும் உரித்துச்சொல் லும் தம்மலகககேன, விதாறனகே அதிரியனும் சிலபேர்களுக்குமுடையது உடகவத்த. இந்த எல்லைகளுக்குட ங்கிய காணிகளுக்கு உரித்துபாராட்டுகிறவர்கள் யாராயினும் இருந்தால் அவர்கள் என்முன்பாக மாத்தற எனது கந்தோரில் தெரிபட்டு மேற்சொல்லிய காணிகளுக்கு உரிமை அல்லது உடந்தை காண்பியாதிருந்தால் 1897 ம் ஆண்டு முதலாம் நொம்பர்ச் சட்டத்தின்படி குறிப்பான உத்தியோகஸ்தராக ஏற்படுத்தப்பட்ட ஜோன் பென்றி லுவிஸ் ஆகிய நான் 1897 ம் வருஷத்தின் முதலாம் இலக்கச்சட்டத்தினால் கொடுத்திருக்கும் தத்துவத்தைக்கொண்டு இந்த அறிவித்தல் முடிவுபெறும் திகதியாகிய 1898 ம் வரு மார்ச்சுமீண் 23 ந திகதியில் என்கையொப்பமிட்டு எழுத்து மூலமாய் சொல்லப்பட்ட காணிகள் முடிக்குரிய ஆதமென்று வெளியரங்கப்படுத்துவேன்.

ஜே. பி. லுவிஸ்,  
குறிப்பான உத்தியோகஸ்தர்.



Lot 19 in sheets Nos. O  $\frac{15}{3, 4, 11, 12}$  & O  $\frac{15}{5, 6, 13, 14}$

Containing in extent 203 acres.

Surveyor-General's Office,  
Colombo, August 31, 1898.

ALFRED E. WACKRILL,  
Acting Assistant Surveyor-General.